

KUPUJTE
VOJNE BONDE!
Najstarejši
slovenski dnevnik
v Ohio
★
Oglas v tem listu
so uspešni



VOL. XXVIII.—LETTO XXVIII.

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), NOVEMBER 16, 1945

KUPUJTE
VOJNE BONDE!
The Oldest
Slovene Daily
in Ohio
★
Best Advertising
Medium



STEVILKA (NUMBER) 267

Zed. države obdrže tajnost atomske bombe

Proces produkcije ostane
tajen, dokler se ne
organizira komisija
za mednarodno kontrolo

WASHINGTON, 15. nov. —
Danes je bilo naznanjeno, da so
predsednik Truman, britski pre-
mier Attlee in kanadski premier
King zaključili, da se bo proces
izdelovanja atomske bombe raz-
delo, čim bo organizirana med-
narodna komisija, ki bo mogla
postaviti učinkovito zaščito
proti zlorabi, dokler pa se to ne
spozna, bo proces postal izključna
last sil, ki so sodelovali pri pro-
dukciji prve atomske bombe.

Te sile so Zedinjene države,
Velika Britanija in Kanada.

Trije anglo-ameriški voditelji
so predlagali, da se takoj prične
delom za ustanovitev komisije
Združenih narodov in podali
poročilo, da se ustvari med-
narodna organizacija, ki naj bi
eventualno zbirala in izmenjan-
ila vsa znanstvena odkritja ter
severba, da se bo atomska ener-
gija rabila za mirovne namene.

Naši fantje-vojaki

Na 30-dnevniem dopustu se
nahaja Edward Stokel, sin obče-
nane družine Mr. in Mrs.
Stokel, 6622 Bonne Ave.
Nahaja se je tri leta v raznih
delih pri mornarici in nazadnje
bil v New Yorku. Zdaj je pre-
svoj čin kot oficir. Po do-
pustu se bo podal v Georgijo.
Priatelji so vabljeni, da ga obi-
glej na domu.

* * *

Castno je bil odpuščen od vo-
voda, pri katerih se je nahajal
mesecev, Sgt. Henry Gorsha,
objekt Josephine, rojene Go-
dwin, in oče Joyce Ann, iz 6310
Ave. Preko morja se je na-
nahajal 25 mesecev in sicer je bil
na raznih otokih v Novi Kaledo-
niji, na Fiji otokih, v Bougain-
ville, na Filipinah in na Japon-
iem. Odlikovan je bil z Infan-
try Combat znakom ter Modrim
Njegov starši, Mr. in
Frank Gorsha se nahajo-
jo v Ewelethu, Minn.

Njegov svak Edward Gorenc
je pred tednom dni pristal
v Bremerton, Wash. Prišel je iz
Zdaj se bo podal z boj-
ljadjo Pennsylvania v Phila-
delphijo. Brat Edwarda, Frank
je bil pa častno odpuščen od
službe pred nekaj meseci. Slu-
žil je 38 mesecev in od teh se je
na mesecev nahajal preko mor-
ja. S svojo ženo Stello in hčerkjo
Mary Jean živi na 7232 St. Clair
Ave. Oba fanta sta sinova Mr.
Frank Gorenc, 6303 Carl

SLOVENCI ZMAGALI V VOLITVAH

STRABANE, Pa.—Miss Fran-
cisco Podboy, tajnica angleško po-
dobra društva Canonsburg
Volunteers SNPJ, je bila pri zad-
njih volitvah izvoljena za dav-
(tax collector) za pri-
jednjih štiri leta. Rojak Vercek
je bil izvoljen za asesorja, Cve-
šček za cestnega nadzornika in
v šolski odbor.

SEJA NOCOJ

Društvo "Washington" št. 32
ima sejo nocoj ob 7:30 uri
v skladovih prostorij. Clanstvo
je polnoštevilno.

DVE ZANIMIVOSTI JUTRI!

V jutrišnji Enakopravnosti bomo priobčili
dve pismi iz starega kraja. Eno pismo, zelo obširno
iz Grahovega pri Rakeku, opisuje kako so se
tam borili za obstanek in dosego svobode. Drugo
pismo je pa iz Ljubljane. Napisal ga je duhovnik-jezuit. Čitatelje že danes opozarjam, da
pažno prečitate. V listu bo tudi več drugih za-
nimivosti!

Sodražčani priovedujejo, kaj vse so prestali v vojni

Theodore Andrica nadaljuje s priovedovanjem o svojem obisku v od vojne razdejani Sodražici kot sledi:

**Kaj je Andrica zvedel pri
Drobničevih in Samsovih**

je poročena, druga hči, ki ní po-
ročena, pa živi doma. John Sam-
sava žena, mati sина in hčere,
ki živijo v Clevelandu, je umrla
23. marca 1943 v italijanskem koncentracijskem taboru. V do-
nu je zadevo mnogo hudega. Italijani so ubili moža ene
izmed njegovih sester, Nemci pa so
ubili njegove sestre sine, Da-
nila Podobnika. Italijani so tudi
ubili drugega brata sine, Viktorja
Oberstarja. Vsi člani Drobničeve
družine silno potrebujejo
obleke.



Slike predstavljata Agnes
Campo, mater Josephine
Campe iz Cleveland, in
njegovega brata Franca.

tičnem taboru so bili vsi člani
družine iz Sodražice leta dni, toda
ostali so se vrnil domov živi-
vi.

"G. Samsa govorí dobro an-
gleško in se mi je ponudil za
tolmača. Z njegovo pomočjo sem
lahko govoril z več ljudmi kot
pa bi bil mogel drugače."

(Delje na 2. strani)



Theodore Andrica v razgovoru s prebivalci So-
dražice. Na desni je John Samsa, ki je cleveland-
skemu reporterju bil za tolmača. On je svoj čas
živel v Clevelandu in ima tukaj dva sina in eno
hčer.



Ta slika, katero je vzel Andrica, kaže Jakoba
Lesnaka pred njegovo kovačnico v Sodražici. Les-
nak ima v Clevelandu sestro Mrs. Mary Starina.
40 E. 217 St. Euclid, Ohio.

TRUMAN APELIRA DA
KONGRES DOVOLI \$1.350
MILIJONOV ZA U.N.R.R.A.

WASHINGTON.—Predsednik Truman je v torek predložil kongresu posebno poslanico, v kateri prosi, da odobri novo postavo, glasom katere bi Zedinjene države prispevale \$1.350,000,000 za rešilno in rehabilitacijsko akcijo Združenih narodov.

Obenem je predsednik poročal, da se bo delna pomoč iz sklada UNRRA, dala tudi Avstriji in sovjetskim republikam Ukrajine in Belorusije.

Vsota, za katero je prosil predsednik, je ista, kakršno so Zedinjene države darovale v sklad Združenih narodov, ko je bil UNRRA organizirana.

Truman je med drugim izjavil, da Kitajska danes predstavlja največji relifni problem in da se morala poslati pomoč tudi na Korejo in Formoso.

Kratke vesti

OTROK ROJEN V GORECEM AVTOMOBILU

PUNXSUTAWNEY, Pa., 14.—Mrs. Frank Mariz, stara 39 let, je rodila otroka v gorenjskem avtomobilu, ki se je vnel, ko je istega zadel vlak. Vlak je vlekel avto 600 čevaljev daleč, predno se je moža, ženo in novorojenega otroka potegnilo na prostoto. Zdravnik upajo, da bosta mati in otrok ostala pri življenu.

EISENHOWER ZAVZAME MARSHALLOV MESTO

WASHINGTON, 15. nov.—Predsednik Truman bo ta teden naznani resignacijo generala Marshalla kot šefa armadnega štaba, nakar bo njegovo mesto zavzel general Eisenhower, ki je danes pred kongresom pričal za obvezno vojaško službo in strnитеv vseh oboroženih sil pod enotno upravo.

BOŽIČNA DARILA ZA DOMOVINO

Ako nameravate poslati svojcem v staro domovino kakršna da-
rila, najsi obleko ali denar za
božične praznike, je sedaj čas
za to, da boste darila sprejeli
pred prazniki. Mihaljevič Bros.
agencija na 6424 St. Clair Ave.,
vam nudi v sva pojasnila glede
pošiljanja paketov in denarja.

V KRALJEVSTVU PALČKOV

V nedeljo bo dan collinwood-
ske mladine. Odrasla kulturna
društva imajo velike potežkoče
predno zamorejo kaj podati na
oder, zato pa si lahko predstavljamo še večje težkoče pri mla-
din. Z vztrajnim delom odbora
Mladinskega pevskega zboru
SDD na Waterloo Rd., pod vod-
stvom Mrs. Ane Vadnal, bodo
mali člani in članice zboru po-
dalni v nedeljo krasno spevno igro
"V kraljestvu palčkov". Zastor
se bo dvignil točno ob 4. uri po-
poldne, ker se po programu raz-
vije domača zabava s plesom. Opis programa je podan v oglasi-
su na drugem mestu današnje
izdaje. Ne samo to, da boste
uživali nekaj prijetnih ur če se
boste v nedeljo udeležili priredbe
Mladinskega zboru, pač pa
boste pokazali, da je vam pri
srcu slovenska kultura, ter da
hočete storiti svoj mali delež,
da se isto obdrži. Mladina je na-
ša napačna, zato ji moramo v nje-
nem prizadevanju stati ob strani
in jo ob vsaki priliki vzpod-
buji.

Adamič v radiju

Noč ob 6:30 bo pisatelj
Louis Adamič govoril na clev-
elandski radio postaji WJW.

Angleži so baje
vedeli, da bo Pearl
Harbor napaden

WASHINGTON, 15. novembra.—Evidenca, ki je bila danes predložena kongresnemu odseku, ki preiskeva, zakaj so bili Amerikanci nepripravljeni, ko je bil vprizoren napad na Pearl Harbor, ustvarja vtis, da je angleška vlada 24 ur poprej pričakovala, da bodo Japonezi napadli ameriško mornariško bazo.

Kakov razvidno, so Angleži
tozadovno evidentno dobili v ja-
ponskem diplomatskem poročilu,
katerega je ujel njih radio.

Kratko diplomatsko poročilo
je postal v Tokio japonski poslanik
v Budimpešti 7. decembra 1941 in isto se je glasilo: "Dne 6. decembra je ameriški poslanik predložil madžarski vladni britski komunikej, čigar
smisel je bil, da bo 7. decembra

To je vse. Poročilo ni podajalo nobenih razlogov za britski komunikej, niti ni reklo, kateri narodi bodo omenjenega dne stopili v vojno. Evropska vojna je bila tedaj že dve leti starata.

Borba na Javi
se nadaljuje

Batavia, 15. nov.—Britska letala, tanki in artillerija so danes nadaljevali z napadi na 15 ti-
stoč mož brojčano armado Indonezijev v Soerabaji. Včeraj je britska pehota iz Indije po lju-
tem boju z Indonezijci zavzela ju-
stično palačo v mestu.

Poizkus, ki je bil napravljen,
da se bodo odprla pogajanja
med novim režimom in holan-
dskimi oblastmi, se je danes iz
nepojasnjene razloga izjalovil.

VAJE MLAD. ZBORA

Starše otrok, ki bodo z Mla-
dinskim pevskim zborom nasto-
pili na koncertu v nedeljo popol-
dne, se opozarja, da jih gotovo
pošljejo k vajam v soboto, ob 2.
uri popoldne.

Demobilizacija bo izvršena, čim bo mogoče

Maršal Tito je zanikal, da se
zadržuje demobilizacija in izja-
vil, da se vojaki odpuščajo tako

Najbolj svobodne volitve v zgodovini Jugoslavije

Korespondent "New York Times," Sam Pope Brewer, poroča iz Belgrada, da niso bile še nobene volitve v zgodovini Jugoslavije tako svobodne kot so bile one, ki so se vrstile preteklo nedeljo. Volitve so bile resnično tajne in bilo ni nobenega ustrahovanja. Tako so na licu mesta ugotovili tujezemski časnikarji in diplomatski opazovalci.

Isti reporter dalje poroča, da so volilci v Belgradu in okolici, vojaki in civilisti, v skupinah in prevevajoči šli na volišča in po oddaji glasovnic plesali "kolo" na ulicah. Kar se opoziciji tiče, priznava "Timesov" reporter, da se je temeljito opekla, ko se je zanašala, da bodo ljudje upoštevali njen apel, da naj protesira proti vladni maršalu Tita z bojkotom volitev.

Vse te ugotovitve so tem bolj značilne, ker je isti reporter ne dolgo tega poslal vrsto člankov iz Belgrada, v katerih je pisal skrajno pikro in sarkastično o vladni Osvobodilne fronte in maršalu Titu. Kar se tiče Tita samega, ta ameriški časnikar sedaj priznava, da je v očeh ljudstva Jugoslavije "narodni junak" in da so redki taki, ki bi hoteli voliti proti njemu kot osebi.

Tito je izrazil nado, da bo Jugoslavija dobila posojila pri zveznikih, da bi se skušalo omesti svobodo, ki jo uživajo cerkev v Jugoslaviji. Ako je višja katoliška duhovščina nezadovoljna, tega ni kriva vlad. Višja duhovščina je v nasprotnu z obnašanjem nižje duhovščine tekmo okupacije dala zelo slab vzhled patriotsma, toda navzlic temu ni bil niti eden od njih ateriran.

Tito je izrazil nado, da bo Jugoslavija dobila posojila pri zveznikih, da bo mogla nabaviti izdelane produkte in opremo, ki je potrebna za obnovno. Dejal je, da pripisuje veliko važnost čim zgodnejši izravnati nemške in italijanske vojne odškodnine, vključivši reparacije, ki se jih ima dobiti iz britske in ameriške okupacijske cone v Nemčiji.

"Kdor hitro pomaga, dvakrat pomaga," je rekel maršal Tito.

SEJA IN ZABA

Podružnica št. 5 Slovenska
moška zveza ima v soboto večer,
17. novembra, svojo redno me-
sečno sejo, ki se bo pričela točno
ob 7. uri, v dvorani št. 1, no-
vo poslopje Slovenskega narod-
nega doma. Takoj po seji se pa
razvije domača zabava za član-
stvo in prijatelje. Vabi se člane,
da pridejo ter da s seboj pripe-
ligejo tudi svoje prijatelje, ker
zabave bo za vse dovolj.

Berwyn, Ill.—V civilno življe-
nje se je vrnil Anton Tusek ml.
Pri vojakih je bil tri leta in dve
leti preko morja. Bil je v invazi-
ji Normandije in se s 3. armado
bojeval do konca vojne.

ENAKOPRAVNOST
Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
3331 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 6311-13
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
SUBSCRIPTION RATES: (CENE NAROČNINI)

By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
(Po raznalačcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):
For One Year — (Za celo leto) \$6.50
For Half Year — (Za pol leta) \$3.00
For 3 Months — (Za 8 mesecev) 2.00

By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
(Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiki):
For One Year — (Za celo leto) \$7.50
For Half Year — (Za pol leta) 4.00
For 3 Months — (Za 8 mesecev) 2.25

For Europe, South America and Other Foreign Countries:
(Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemski države):
For One Year — (Za celo leto) \$8.00
For Half Year — (Za pol leta) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland,
Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

Sodraščani priovedujejo, kaj vse so prestali v vojni

(Nadaljevanje s 1. strani)

Od doma družine Čampa je ostala samo jedilna shramba

"Naš prihodnji obisk je bil med razvalinami doma ge Agnes Čampe, katere sin Joseph Čampa živi na 1161 Norwood Rd. Tu zopet nismo slišali drugega kot žalostne reči. Dom Campovih je bil popolnoma uničen. Ostala je samo mala jedilna shramba, kjer sedaj živi družina, an neverjetno natrpana način. Predno so bombniki razdelili bišč, so Italijani izropali vsega, kar se je dalo premakniti, potem pa jo za nameček še začiali.

"Eden izmed sinov ge. Čampe, Franc, ki je prej lastoval gostilno, sedaj živi pri materi, ker je bila njegova gostilna in dom dobesedno zbrisana z zemeljskega površja.

"Drugi sin Rudi, ki je šel k partizanom, je bil leta 1942 ubit od Italijanov. Hege ge. Čampe živi v Ljubljani in je glavna opora cele družine v Sodražici."

Partizan Stane Vesel je sedaj župan v Sodražici

"Lahko bi ostal najmanj teden dni samo v Sodražici, aki bi hotel opisati vse, kar se je zgodilo v kraju, iz katerega je prišlo toliko Clevelandčanov in ki so ga Nemci in Italijani skoro popolnoma razdelili. Ker pa je moje potniško dovoljenje za Jugoslavijo omejeno, sem moral ostati tam samo nekaj ur.

"S pomočjo bivšega Clevelandčana Johna Samsa in Dušana Omahna od slovenskega časniškega urada v Ljubljani sem govoril z dučati Sodražani.

"Pridružil se nam je Stane Vesel, sedanj župan v Sodražici, ki nam šel na roko pri iskanju prebivalcev, ki imajo sorodnike v Clevelandu. Njegov brat Joseph Vesel živi na 3618 E. 47 St. Stane se je že pred par leti pridružil partizanom in se bojil proti Nemcem in Italijanom, ki so razdelili njegov ljubljeni domači kraj.

"Njih mati je umrla 31. decembra 1941 in Stane je rekel, da dvomi da je bratu v Clevelandu znano o tem. Tretji brat Vinko je živ in zdrav, toda dom Veselove družine je bil popolnoma porušen. Ko smo govorili z Vinkom, smo stali pred razvalinami doma bivšega Sodražana Joseph Žigantija, ki živi v Clevelandu na 3657 W. 56 St. Župan mi je rekel, da naj gotovo sporočim Žigantiju, da ni ostalo od njegovega nekdanjega doma v Sodražici niti ena sama cela opeka.

Srečanje z nadaljnimi sorodniki clevelandških Sodražanov

"Ko smo vzeli nekaj slik, se je hitro razširil glas po Sodražici, da je dospel nekdo, ki išče sorodnike slovenskih Clevelandčanov. Kmalu so se zbrale gruže ljudi, ki so nam že zeli poveati svoje zgodbe.

"Ga. Ivanka Petrič mi je povedala, da ima v Clevelandu sestro Mrs. Fannie Pekol, katere dekleško ime je bilo Jelovšek.

Eden izmed sinov Petričeve družine je še vedno nekje v Italiji in da danes ni bilo še nobenega glasnu od njega.

"Ga. Pavla Rus mi je povedala, da živita v Clevelandu njen brat William Candon in teata Mrs. Pauline Stampfel. Dom Rusovih ni bil popolnoma uničen, ampak družina zelo potre-

buje obleke. V družini je sedem otrok.

"Ivana Hudolin in Lojzka Hudolin sta mi povedali, da sta baš prejeli pismo od sestre Mary Hudolin, ki živi na 1133 Norwood Rd. Njih sestra Zinka je med vojno umrla v Sodražici.

"Anton Novak, brat Frančiška Novaka, živi v Clevelandu na 15506 School Ave. In prosila me je, da mu sporočim, da je njih mati umrla v marcu 1944. Dom v Sodražici je ostal nepoškodovan in ostali člani družine so živji in zdravi.

Družina Dominika Lušina je bila težko prizadeta v vojni

"Alojz Lušin, čigar brat Dominik Lušin živi v Clevelandu, mi je povedal zelo žalostne reči. Njegova mati je bila ubita leta 1943 tekoma enega izmed italijanskih bombardiranj. Lušinov dom je bil razdeljan in dva njegova sina sta padla v borbi.

"Slično zgodbo mi je povedal 80 let star Boite Henigman, čigar hči Theresa Levstik živi na 1062 E. 67 St. Henigmanov dom je bil od bomb popolnoma porušen in enega njegovih sinov so lani ubili belogradisti.

"Pritajeno ihče, je 82-letna ga. Magdalena Belaj, katere sin Leopold Belaj živi v Clevelandu, pripovedovala da je bil njen dom tekoma ponovnih bombardiranj popolnoma razdeljan in da sedaj spi, kjerkoli najde prostor. Drugi so mi povedali, da je bilo njen življenje tekom vojne zelo težko.

Dom Belajovih v Sodražici je bil popolnoma razdeljan

"Ga. Helena Belaj, stara 79 let, mi je pokazala naslove treh sinov in dveh hčer v Clevelandu: Frank Belaj, 6205 St. Clair Ave.; Alojzij Belaj, 6616 St. Clair Ave.; Joseph Belaj, čigar naslova ni imela, ter Jennie Levstek in Mary Kunstel, 1169 E. 66 St. Mati me je prosila, da naj gotovo sporočim njenim sinovom in hčeram, da njihovega nekdanjega doma v Sodražici ni več, in da zelo potrebujejo vsega, predvsem obleke.

"Ga. Frančiška Kožerj iz Sodražice ima tri sestre v Clevelandu: Ivana Arko, 1012 E. 72 St.; Marija Levstek, 1109 E. 66 St. in Marija Čampa, katere naslov ni vedela. Kožerjev dom je razdeljan, in ga Kožer je prosila, da sporočim, da dom Mrs. Marije Čampa ni bil poškodovan. Italijani so ubili enega izmed sinov Kožerjeve družine, drugi sin pa je padel v prvi svetovni vojni.

"Ga. Marija Petrovšek ima v Clevelandu hčer Mrs. Mary Čerta, ki stanuje na 14314 Thames Ave. Njih dom v Sodražici je bil samo lahko poškodovan, ampak oče je umrl pred tremi leti za boleznjijo.

"Ga. Katarina Arko me je prosila, da sporočim njenemu stricu James Petrichu v Clevelandu, da so bombe uničile njen dom in istotako dom njegovega brata. Njenega sina Slavka so ubili Nemci, ko se je boril s partizani.

"Ga. Antonija Škulj ima v Clevelandu poročeno hčer Mary, ampak ne ve, kako se sedaj piše in kje stanuje. Prosila me je, da sporočim hčeri, da je bil njih dom razdeljan in da je prejela zadnje pismo iz Clevelandca leta 1941."

"Del Andricovega poročila, ki je izosfal iz včerajšnje izdaje "Enakopravnosti", je vključen v gornjem poročilu. Op. ured.)

so delate tuje zavarovalne firme v Sloveniji, katerim je

starla vlada dajala skoraj neomejen monopol, nam pove samo sledeča primera: Za zavarovalnino na potovanju po železnicih so te tuje družbe potegnile iz ljudskih žepov od štiri do pet milijonov dinarjev na leto. To samo v Sloveniji. Plačale pa so zavarovancem od tri do štiri sto tisoč dinarjev. Dobiček — 90%! — Tajništvo SANSA.)

Po Ljudski pravici 11. avgusta 1945. — SANS

Švabobranska predznanost

Piše John V. Kaučič

(Nadaljevanje in konec.)

Razsodnemu človeku ne gre v

glavo, zakaj naj nekdo beži, aki ni ničesar hudega storil, in zakaj naj bi nekdo nekoga preganjal samo zato, ker je katoličan. Tista umažana cunja, A. D.

Tvoja soseda, zelo veliko ve povedati o "komunističnem" preganjanju katoličanov. Seveda, A. D. nikdar ne naveda vira, od kod črpa takšne gorostastne laži o partizanskih "zverstvih," aki pa mimogrede omeni, je to go tovo Rim, to je Vatikan ali pa London. Ta lažnjava "poročila"

prihaja vedno od kakšnega "intimnega" prijatelja, ki pa si ne upa pokazati svoje glave iz pod mernika. Ravn tako si A. D. ne upa povedati resnice svojim naročnikom, zakaj so morali švabobranci bežati pred ljudsko jazo. Zakaj držite v tem svoje naročnike, Mr. Debevec? Ce bi bil urednik A. D. vsaj malo korekten, bi moral povedati svojim čitalcem nekako takole:

"Well, dragi katoličani slovenskega pokolenja v Ameriki, resnica je ta-le: Del slovenskih katoličanov in dva dela slovenske duhovščine v starem kraju, so bolj sovražili partizane, kar pa fašiste in nacisti.

Zato so se pridružili Mussoliniju in Hitlerju, da so se lahko borili proti partizanom in proti zapadnemu zaveznikom, ker so se zvezali z ruskih bolševikov. Ker je Hitler svojo igro izgubil in ker so zmagali partizani in zaveznički, so morali ti slovenski katoličani pobegniti v tujino, kjer bodo morali ostati, dokler ne bodo pomrli . . ."

Tako naj povesta Mr. Debevec in kaplan Gabrovšek svojim ljudem, pa bo vseh prepirov med nami konec.

Da slovenski partizani prega najo in pobijo slovenske katoličane samo zato, ker so katoličani, je budalost, kateri še Hearst in čikaški McCormick ne verjameta. Ko so Hitlerjeve v Sloveniji kohorte vdrl v Slovenijo — kaj je bila dolžnost slehernega Slovencea, od katoličana do komunista, in od bankirja do berača? Kaj je bilo glavno v tem tragičnem trenotku, ko se je šlo Slovencem za biti ali ne biti? Kaj je bilo važnejše: borba proti slovenskim "komunistom," ali borba proti ti sočetnim narodnim sovražnikom? Slovenci so 99% katoličani, komunisti so 100% Slovenci. Ali so bili tudi fašisti in nacisti Slovenci? Ne!

Slednji so vdrli v Slovenijo, da uničijo vse skupaj, slovenske katoličane in slovenske komuniste! Bili ste odprti samo dve poti: postaviti se v bran z vsemi silami brez razlike na vero ali politično prepričanje, ali pa ukloniti svoj hrbet in sodelovati fašistom in nacistom! Komunisti in stotisoč drugih, brez razlike na vero in politično prepričanje, so se zavedli, po kateri poti imajo iti; napovedali so okupatorjem borbo na smrt in zmagali so! In kaj naj rečemo o slovenskih katoličanih, to je, o korumpiranih "voditeljih" slovenske klerikalne stranke? Jeli so se oni zavedli svoje dolžnosti do naroda? Ne, niso se! Bili so že toliko po kvarjeni in pomehkuženi, da so raje stopili na stran okupatorjev, da si ohranijo tople stolice in polne sklede! Ti reakcionarni klerikalci (priznam, da ne vse), so bili navdušeni Avstrijcji, potem so kar čez noč postal 100% Jugosloveni, v zadnjih vojnih pa fašisti in nacisti. Upajmo, da v Titovi federativni republike ne bo mesta za takšne pokvarjenje ljudi.

"Ga. Antonija Škulj ima v Clevelandu poročeno hčer Mary, ampak ne ve, kako se sedaj piše in kje stanuje. Prosila me je, da sporočim hčeri, da je bil njih dom razdeljan in da je prejela zadnje pismo iz Clevelandca leta 1941."

"Del Andricovega poročila, ki je izosfal iz včerajšnje izdaje "Enakopravnosti", je vključen v gornjem poročilu. Op. ured.)

so delate tuje zavarovalne firme v Sloveniji, katerim je

starla vlada dajala skoraj neomejen monopol, nam pove samo sledeča primera: Za zavarovalnino na potovanju po železnicih so te tuje družbe potegnile iz ljudskih žepov od štiri do pet milijonov dinarjev na leto. To samo v Sloveniji. Plačale pa so zavarovancem od tri do štiri sto tisoč dinarjev. Dobiček — 90%! — Tajništvo SANSA.)

Po Ljudski pravici 11. avgusta 1945. — SANS

ŠKRAT



Saj sem vedel, da bo tako da je težko prekositi našega councilmana Edwarda Kováča. Čez dve leti ga bom pa janče ne bo pobiral smeti. Imam ženske za seboj. So mi že zadnji rekla, da će bi 'ronal'. Na se pije, kakopak!

Za tiste, ki imate dosti skrb, povem, da sem sedaj zadev "Worry Co." To se pravi, da daste meni \$25, da potem jančim za tistih 25 dolarjev. (I worry for you).

Tudi slovenski cerkveni "vodenici" niso bili nobena izjema. Slednji so po storili še večji zločin, zločin ki nima para v zgodovini katoliške cerkve. Postavili so se na stran največjega narodnega sovražnika; nahajšči so nevedno slovensko ljudstvo proti lastnemu narodu. Organizirali in oboržili so nevedno maso, ter jo skupno s fashi sti in nacisti poslali v boj proti partizanom, ki so se borili za slovensko zemljo, za svobodo in narodni obstanek!

Partizani so tem domačim izdajalcem napovedali borbo na smrt, ne oziraje se, kdo je "duhovnik" in kdo je navaden kmet. Partizani so zmagali, razbili in pobili so tiste prokleti švabobranci z njihovimi "duhovniki" vred, ostale pa pognali čez mejo v Italijo in na Koroško. Zdaj ti pa ti izdajalci kriče od tam o nekakšnem "preganjanju" katoličanov. Seveda so katoličani, to vsi vemo, toda obenem so tudi narodni izdajalci, kateri so se borili proti lastnemu narodu, pomagali so fašistom in nacistom pobijati lastne brate in požigati slovenske vasi. Nobenega verskega preganjanja ni bilo in tudi danes ni.

H koncu naj navedem še interesantno izjavo metliškega župnika, ki bo gotovo zanimala naše Belokranjske rojake, in katero je slednji podal na ljudskem shodu v Metliki dne 25. julija 1944. Župnik Golja je bil eden izmed tistih slovenskih duhovnikov, ki se je zavedal svojih dolžnosti do naroda. Ta njegova izjava je bila priobčena v septemberski številki političnega meseca "Slavjane," ki izhaja v

(Nadaljevanje na 3. strani)

DOMAČA ZABAVA

SREDO VEČER

Ludwig's Barn

Servirali bomo fine domače klobase in igrala bo Joe Kušarjeva godba.

Priporočamo se za obilen obisk

LUDWIG'S NITE CLUB

20160 Lindberg Ave.

Jamčeno za pet let

Najboljša preparacija za revmatizem za trganje za kožne bolezni za sinus za astmo za bolečine v misicah

Mandel Drug Co. LODI MANDEL PH. C.

Slovenska lekarna 15702 Waterloo Rd.

**obrnska
zrnost**
njevanje z 2. strani)

Da mi pa ne bosta Jože in kaplan Gabrovšek oči sem si to sam izmisliš, njeovo izjavo najprej original, potem pa še Rojaki, čitajte ruski boste videli, če je rušlj podobno slovenščini. se glasi:

slovenskog svj-a po povodu nemških okupatorjev i slovenskih domobranov!

pečat soobšala o vtorjeniji, vooružev zbor hitlerovskih i do- skih band na osvobož- teritoriju u Beloj Kraju zgnanji ih ottuda ob- slovenskimi i horvat- partizanski častjami. svjaščenik pri- Metlik zdelal po- slednjočeče za-

v kačestvu katoličeske- skuma i Slovaca, sčita- vodum v svjadi s ne- domobrancim var- vtorjenjem in rajon osvetiti slednjočeče za- uveren, čto u každom por scital Nemcov na- silo, kotorije želajut sredi narodov Evro- znu, eta nadežda razve- vjaju svojih najmirske- sil, obrnili na

naše naselenje, ne mog pre- štaviti sebe daže samij mračej pessimist. Naselenje Belej Kraji- jini sobstvenimi glazami ube- dilos, čto Nemci i domobranci- eto ne armija, a obyknovna razbojničja banda. Ja udirljajus i sožaleju, čto sredi našega na- roda nahodjatsja žeje ljudi, ktorije oskvernjujut nashi cerkvi. V cerkvi v Dražicah oni iz zolo- toj čaši brilis, a potom razložili je na tri časti i razvorovali počti vsu cerkvju ustvar. Pod predlogom, čto oni borjut- sja za hristijanskijo civilizaci- ju, Nemci i domobranci oskver- jut vsje čto dlja nas svjato.

"Kak katoličeski svjaščenik, ja osuždaju domobranstvo, ktorije utvrdzajet, čto oni bor- jutsja za Boga i za narod, a na samom dele oni podčinim anti- slovenskomu i anti-hristijanskemu Hitlerju. Mi očim blagodarny hrabrym bojcam Narodno Osvobodilnoj Armiji, ktorije svojim heroizmom i samoover- ženostju zaščitili Belu Krajnu od žeje boljih žertv i zverstva domobranci band. Naš občij dolg—rešitelno vstopit na storiu narodno osvoboditelnega dviženja i podderživat edinstvo borby jugoslovenskih narodov.

"Modest Golja, svjaščenik prihoda Metlika. "Metlika, 25. julija 1944."

Izjava slovenskega duhovnika o nemških okupatorjih in sloven- skih domobrancih

Pred nedavnim je časopisje poročalo o barbarskem napadu do zorb oboroženih hitlerjevih in domobrancih tlop na osvoboje- no ozemlje v Belokrajini in kako so jih skupni slovenski in hrva-

ški partizanski oddelki zopet pregnali od tam. Katolički duhovnik fare Metlika, je ob tej priliki podal sledoč izjavo: "... Kot katoliškemu duhovniku in Slovencu, se mi zdi potrebno, da pojasmim sledoč fakte o nemškem in domobranskem napadu na metliški okraj. Pre- pričan sem, da se je vsem na- šim rojakom, ki so imeli Nemce za narod in moč, ki hočejo na- praviti med evropskimi narodi mir in prijateljstvo—sedaj raz- jasnilo v glavi. Zverstva, kakor- Šta so uganjali Nemci s pomoč- jo domačim najemnikom domo- brancev nad našim prebival- stvom, si ni mogel predstavljati niti najbolj mračen pessimist. Prebivalci Belokrajine so se lahko na lastne oči prepričali, da Nemci in domobranci niso nobena armada, pač pa, da so na- vadna razbojnička drhal. Čudim se in obenem obžalujem, da se med našim ljudstvom nahaja- ljudje, ki oskrnjajo naše cer- kve. V cerkvi v Dražicah so se Domobranci brili iz keliha, potem so ga razbili in razdelili med seboj. Pokradli so tudi vso cerkveno opravo in drugo imet- je. Pod pretvezo, da se borijo za kristjansko civilizacijo, Nemci in domobranci oskrnjajo vse, kar nam je sveto.

"Kot katoliški duhovnik, strogo obsojan domobrance, kateri trdijo, da se borijo za Bo- ga in za narod, dočim so v res- nici samo hlapci anti-slovenske-

"Modest Golja, svjaščenik prihoda Metlika. "Metlika, 25. julija 1944."

Izjava slovenskega duhovnika o nemških okupatorjih in sloven- skih domobrancih

Pred nedavnim je časopisje poročalo o barbarskem napadu do zorb oboroženih hitlerjevih in domobrancih tlop na osvoboje- no ozemlje v Belokrajini in kako so jih skupni slovenski in hrva-

ški partizanski oddelki zopet pregnali od tam. Katolički duhovnik fare Metlika, je ob tej priliki podal sledoč izjavo: "... Kot katoliškemu duhovniku in Slovencu, se mi zdi potrebno, da pojasmim sledoč fakte o nemškem in domobranskem napadu na metliški okraj. Pre- pričan sem, da se je vsem na- šim rojakom, ki so imeli Nemce za narod in moč, ki hočejo na- praviti med evropskimi narodi mir in prijateljstvo—sedaj raz- jasnilo v glavi. Zverstva, kakor- Šta so uganjali Nemci s pomoč- jo domačim najemnikom domo- brancev nad našim prebival- stvom, si ni mogel predstavljati niti najbolj mračen pessimist. Prebivalci Belokrajine so se lahko na lastne oči prepričali, da Nemci in domobranci niso nobena armada, pač pa, da so na- vadna razbojnička drhal. Čudim se in obenem obžalujem, da se med našim ljudstvom nahaja- ljudje, ki oskrnjajo naše cer- kve. V cerkvi v Dražicah so se Domobranci brili iz keliha, potem so ga razbili in razdelili med seboj. Pokradli so tudi vso cerkveno opravo in drugo imet- je. Pod pretvezo, da se borijo za kristjansko civilizacijo, Nemci in domobranci oskrnjajo vse, kar nam je sveto.

"Modest Golja, župnik fare Metlika. "Metlika, 25. julija 1944."

Vidiš, Jože, župnik Golja ni

bilo treba bežati v Italijo, kakor je moral bežati škof Rožman in dekan Kalan in na stotine dru- gih duhovnikov, kateri so se udinjali za večji kos kraha naj- prej Mussoliniu, potem pa že Hitlerju. Župnik Golja je postal doma, kjer še danes vrši cerkev- na opravila, njega nihče ne "pre- ganja!"

Smrt fašizmu in DOMO- BRANSTVU!

Svoboda narodu!

Cast župniku GOLJI!

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

zemlje. Cena manj kot \$1,500.

Zidano poslopje v Mantua; spo- daj trgovski prostor, okrog 15

sob. Zadaj za 2 družini. Tudi en

a ker zemlje. Cena okrog \$6,500.

Poklicite IV 1514.

Prav poceni. Mesečna najem- nina znaša \$68. Cena \$5,800.

Nahaja se na

983 MAUD ST.

blizu White Motor Co.,

poizve se pa na 6704 St. Clair

Ave., KE 4963.

cottage s 3 sobami in en aker

TEREZA ETIENNE

JOHN KNITTEL

(Nadaljevanje)

Že ga je slišala, kako govoril: "Ne mislite, da sem prišel, da prinesem mir na zemljo; nisem prišel, da prinesem mir, ampak meč. Prišel sem namreč, da ločim človeka od njegovega očeta in hčer od matere njene in nevesto od tače njene v sovražničkega bodo domaći njegovi. Kdor ljubi očeta ali mater bolj nego mene, ni mene vreden! Tako pravi Zveličar."

Neizmerna tema, brezoblična in elementarna kakor noč, je lebla na Terezino dušo. Ogenj njeni ljubezni je umiral. Zdela se ji je, kakor bi ne imela več moči, da bi prišla do voza. Mrtvaški molk je vladal med obema človekom. Iznenaša in popolnoma so se pretrgali, njuni odnosi. Gottfried je bil kakor omamljen. Samega sebe je omamil. Da, kar je povedal, je bila njegova zadnja beseda. Če se bo odslej znova spotkal, potem bo seveda nevrezen, potem se mora potopiti v najskrajnejšo temo. Ko sta se peljala proti mestu, si nitki bežno nispi pogledati Terezę. Bal se je, da bi videl, kako ji polzijo sole po licih. Ranil jo je s svojim

Naprodaj ali v najem

se odda $6\frac{1}{2}$ akra zemlje, hiša s 4 sobami, hlev, kokošnjak, električni fornez in voda. Vpraša se na 5404 Standard Ave., ali pokličite EN 6191.

Če imate

\$5,000 do \$6,000 za investirati, vam ni treba več iti na šiht. Njibio farmer, premogar ali rudoškopec, vsa ima priliko. Ni treba, da zna kakšno rokodelstvo.

Tu je za delati en teden, včasih še toliko ne na mesec, in vaš dohodek bo mesečno \$360, kar znaša na leto \$4,320. Poklicite HE 4837.

OLAJŠA BOLEČINE

Hrbtobola

Tukaj je čist moderni način olajšati navaden hrbtobol Johnson's Back Plaster! Olajša bolečine, otrjeve, negotovosti. V p. v. v. prijetju, vseh letanjah. Zahvaljujte Johnson & Johnson kakovost.

"Savings will always be important to the man who wants to look into the future with a feeling of security and personal independence!"

Savers always welcome at our 46 offices



Ples in zabava

vsak

petek in soboto

pri

MATT KRIZMAN'S TAVERN

3244 St. Clair Ave.

FINA ZABAVA IN VLJUDNA POSTREŽBA

Okusna piča ter dober prigrizek

Se priporočamo na obisk

Luthrom in svojem Jezusom, toda zdaj mora verno zdržati pri svojem Luthoru in svojem Jezusu. Še preden sta se pripeljala do hotela, je ukazal ustaviti voz in je spremil Terezę do vhoda. Tam sta se ločila.

Cas ni hotel zaceliti rane, ki jo je prizadejal bedni Terezi Gottfried z Jezusovim mečem. Toda bolečina se je nekoliko polegla in prešla polagoma v občutek nedolocene utrujenosti.

Ob različnih prilikah ji je Anton Jakob resno očital, da toliko razglablja o temnih straneh življenja.

(Dalje prihodnjič)

Oglasajte v Enakopravnosti

V BLAG SPOMIN



1908

1939

SESTE OBLETNICE, ODKAR JE IZDIHNL NAŠ LJUBLJENI SOPROG, SIN, OČE IN BRAT

FRANK BAMBIC

ki je za vedno zatisnil svoje oči dne 13. novembra 1939 v najlepši moški dobi, star šele 31 let.

Mesec november je zopet v deželi, pozne jeseni razsploje se kras, mi pa ne moremo biti veseli, ker je najtužnejši mesec za nas.

Dolgih šest let te zemlja že krije, na božji njivi ti truplo trohni, luč naj nebeska tam v raju ti sije, dokler se skupaj ne snidemo vsi.

Zalujoči ostali:

SOPROGA in OTROCI,
MATI in SESTRA.

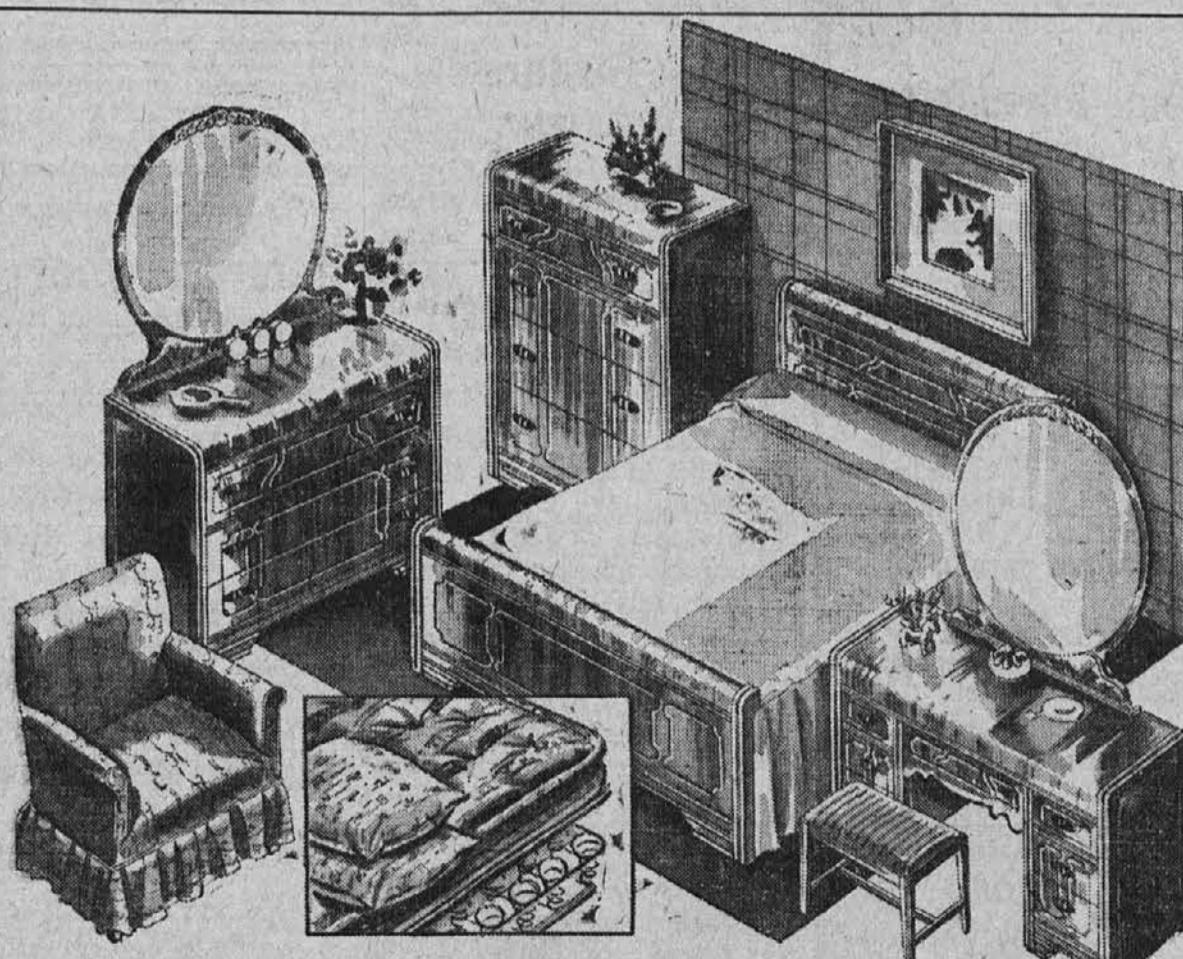
Cleveland, O. 15. novembra 1945.

ki je nas za vedno zapustila
dne 16. novembra 1938

Kako pozabit to gomilo,
kjer blago Tvoje spi srce,
ki nam brezmejo vdano bilo
ves čas do zadnjega je dne?

Zdaj bivaš vrh višave jasne,
kjer ni mraku, kjer ni noči;
resnice sonce ne stemni,
tam sonce sreče Ti ne vgasne

Zalujoči ostali otroci

Cleveland, Ohio,
16. novembra, 1945

9-KOMADNO KRSNO POHIŠTVO ZA SPALNICO!

Le zamenjite si kako krasno bi izgledala vaša spalnica, ki bi jo imeli opremljeno s tako fino, okusno in moderno izdelanim pohištvtom kot je ta! Zdaj ga dobite z vsemi dodatki po eni nizki ceni! Vključuje:

\$118.00

- Posteljo • Vanity ali omaro • Močne coil vzmeti • 2 svetilki za omaro
- Omaro s predali • Udobni modroc • 2 pernate blazine

WATERLOO FURNITURE CO.

15428 WATERLOO RD.—IV 1717

nasproti Slov. del. doma

Odprt ponedeljek, četrtek, soboto od 9 do 9 zvečer

Vsak torek in petek od 9 do 6 zvečer

Zapri ves dan ob sredah

LAHKА ODPLAČILA—Ne računamo obresti ali stroške financiranja ako kupite na odplačila.

Urednikova pošta

Kralj palčkov

Cleveland, O. — Za v nedeljo popoldne, 18. novembra je povabljeno "Kralj Palčkov", s svojimi svetovalci, da pride v Slovenski delavski dom na Waterloo Rd. To si morate misliti, kadar tako oseba pride na obisk s svojim spremstvom, ni kar si budi. Povabljeno so ga pevci Mladinskega zborja SDD, s pomočjo gospode Anne Vadnal, katero vso dobro poznate, kot dobro pevko in igralko pri pevskem zboru Jadran. Ta zbor priredi svoj koncert in 25-letnico obstanka v nedeljo, 25. novembra.

Torej mladina vas vabi, da pomoči, samo odbor ne more vsega narediti.

Torej naj pomaga vsak po svoji moči, da ne bo njih trud

zaman, in za obstanek slovenske pesmi.

MOŠT  **MOŠT**
IZ FINEGA CALIFORNIA (MUSCAT) GROZD naprodaj po \$65.00 sod
ZA DOBRO KAPLJICO POJDITE K
KRAMER'S WINERY
5303 ST. CLAIR AVE.



1945

1882

Naznanilo in Zahvala

S tugo in žalostjo v naših sрcih naznanjam vsem sorodnikom, priateljem in znancem, da je nemila smrt posegla v našo sredo in za vedno nas je zapustil naš predragi in nikdar pozabljeni soprog in ljubljeni oče

Matija Urankar

Blagopokojnik je po dolgi bolezni spreviden s svetimi zakramenti za umirajoče izdihnili svojo blago dušo, zatisnil svoje trudne rostti 63 let.

Doma je bil iz Spodnjega Kašlja, fara Devica Marija v Polju.

Pogreb se je vršil dne 11. oktobra 1945 iz Jos. Žele in Sinovi pogrebnega prostora v cerkev Brezmadežnega Spočetja na Superior Ave. in E. 41. St. in po opravljeni sveti maši zadušnici smo ga položili k večnem počitku na Calvary pokopališče.

Tem potom se želimo prisrčno zahvaliti Rev. Kenny iz fare Brezmadežnega Spočetja za opravljeno sveto mašo, za pogrebne obrede in za ganljiv govor v Cerkvi, ravno tako lepa hvala Rev. Hilkert in Rev. Kenny, ki sta ga prišla pokropiti večer pred pogrebom.

Prav prisrčno se želimo zahvaliti Mr. in Mrs. Michael Silc in Mrs. Mary Kozel in hčere, ki so nam bili za prvo pomoč in nam kaj dobre storili na en način ali drugi, kar tudi vsem ki so ga prišli pokropiti, so z nami čuli in nas tolažili, kakor tudi onim, ki so se udeležili svete maše in ga spremili na pokopališče k večnemu počitku. Obenem lepa hvala Joseph Silcu iz Colorade, ki je prišel pokopiti nekoga pokropiti in se je udeležil pogreba.

Prisrčno se želimo zahvaliti vsem onim, ki so poklonili vence cvetja ob krsti našega blagopokojnega soproga in dragega očeta. Enako tudi vsem, ki so darovali za svete maše za mirni pokoj blage duše, kot tudi vsem, ki so dali svoje automobile na razpolago pri pogrebu.

Iskrena hvala naj velja tudi vsem, ki so izrazili sožalje s sožalnim pišmi ali kartami.

Nadale se želimo prisrčno zahvaliti članom društva Napredni Slovenci št. 5. SDZ, za udeležbo pri pogrebu, posebno pa spremljencem krste, ki so ga nosili ter položili k večnem počitku.

Našo prisrčno zahvalo naj sprejme pogrebni zavod Joseph Žele in Sinovi za vso vsestransko prijazno naklonjenost in za izvrstno vodstvo pogreba.

Predragi in ljubljeni soprog in oče, ni bilo več pomoč za Telje in moral si nas zapustiti, ker prišla je nemila smrt in Te pobrala iz naše družine. Zelo Te pogrešamo in žalujemo za Teboj. Ohranila Te bomo v sladkem spominu ter obiskovali in krasili bomo Tvoj grob s cvetlicami, katere bodo zalile naše grene solze. Počivali mirno v ameriški zemlji in večna luč naj Ti sveti.

Zalujoči ostali:

JOSEPHINE URANKAR, soproga;
MATIJA, sin;JOSEPHINE KUBASKY in DOROTHY, hčere;
ANDY, zet;

ANDY, vnuk;

V stari domovini pa zapušča žalujočega brata Antonia in sestro Frančiško.

Cleveland, Ohio, 14. nov. 1945.